Более 30 студентов английского отделения факультета иностранных языков приняли участие во II Всероссийском (с международным участием) конкурсе перевода советских песен о Великой Отечественной войне "Хотят ли русские войны?", посвящённого 75-летию Великой Победы, проведенного кафедрой английского языка Петрозаводского государственного университета. Жюри конкурса было представлено многонациональной командой в составе преподавателей, профессоров, профессиональных переводчиков, носителей английского языка из России, США и Великобритании. Студенты должны были решить непростую задачу - не только точно передать смысл и эмоциональную окраску, но и сохранить размер и строфику песенного оригинала.


Министерство науки и высшего образования Российской Федерации
федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение
высшего образования
«ПЕТРОЗАВОДСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ»
(ПетрГУ)

ИНСТИТУТ ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКОВ
КАФЕДРА АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА

ЦЕНТР ПРИКЛАДНЫХ ЛИНГВИСТИЧЕСКИХ ИССЛЕДОВАНИЙ

ПОЧЕТНАЯ ГРАМОТА

награждается

Ильина Юлия

студентка 4 курса
ФИЯ ЧГПУ им. И. Я. Яковлева

за выход в финал II Всероссийского
(с международным участием) конкурса переводов
советских песен о Великой Отечественной
войне «Хотят ли русские войны?»

Директор ИИЯ ПетрГУ И. А. Кремена

30 апреля 2020 г.
Петрозаводск



Министерство науки и высшего образования Российской Федерации
федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение
высшего образования
«ПЕТРОЗАВОДСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ»
(ПетрГУ)

ИНСТИТУТ ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКОВ
КАФЕДРА АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА

ЦЕНТР ПРИКЛАДНЫХ ЛИНГВИСТИЧЕСКИХ ИССЛЕДОВАНИЙ

ПОЧЕТНАЯ ГРАМОТА

награждаются

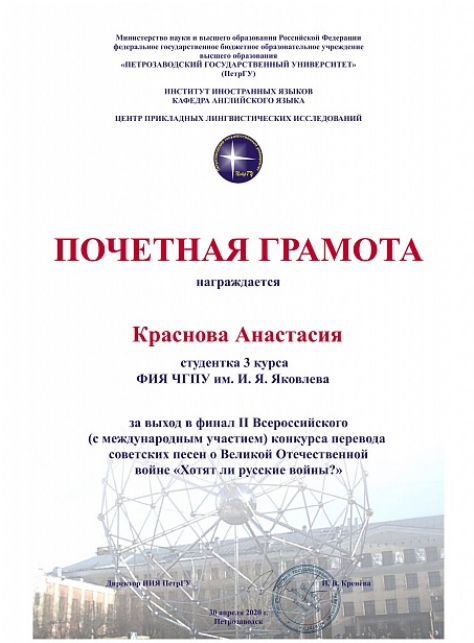
**Китайкина Ксения, Пекшеева Анна,
Романов Денис, Суратов Артём,
Трофимова Елена, Таерова Татьяна**

студенты 3 курса ФИЯ ЧГПУ им. И. Я. Яковлева

за выход в финал II Всероссийского
(с международным участием) конкурса переводов
советских песен о Великой Отечественной
войне «Хотят ли русские войны?»

Директор ИИЯ ПетрГУ И. В. Кренёва

30 апреля 2020 г.
Петрозаводск



Министерство науки и высшего образования Российской Федерации
федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение
высшего образования
«ПЕТРОЗАВОДСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ»
(ПетрГУ)

ИНСТИТУТ ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКОВ
КАФЕДРА АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА

ЦЕНТР ПРИКЛАДНЫХ ЛИНГВИСТИЧЕСКИХ ИССЛЕДОВАНИЙ

ПОЧЕТНАЯ ГРАМОТА

награждается

Краснова Анастасия

студентка 3 курса
ФИЯ ЧГПУ им. И. Я. Яковлева

за выход в финал II Всероссийского
(с международным участием) конкурса перевода
советских песен о Великой Отечественной
войне «Хотят ли русские войны?»

Директор ИИЯ ПетрГУ И. В. Кренёва

30 апреля 2020 г.
Петрозаводск

[redacted]а,